



kedvezmény.HU

védjegyhasználati szerződés

Amely létrejött

Védjegyhasználó:

Név (...)

Székhely: (...)

Cégjegyzékszám: (...)

Adószám: (...)

Statisztikai jelzőszám: (...)

Bankszámlaszám: (...)

Számlavezető bank neve: (...)

Képviseli: (...)

Kézbesítési megbízott: (...)

Kézbesítési megbízott címe: (...)

Kapcsolattartó: (...)

Kapcsolattartó telefonszáma: (...)

Kapcsolattartó e-mail címe: (...)

Licenc értékesítő (jogkezelő):

+Discount Club

Székhely: 1162 Budapest, János utca 114.

Nyilvántartási szám: 01-02-0016253

Adószám: 18788585-1-42

Statisztikai jelzőszám: 18788585-9499-517-01

HUF számla: 11710088-21460289-00000000

Számlavezető bank neve: OTP Bank Nyrt.

Képviseli: László Béla ügyvezető elnök

Előzmények

A kedvezmény.HU márkalogó (...) kártyákon történő elhelyezésével a klubtagok országsszerte több mint (...) **elfogadóhelyen** tudnak majd az érvényes kártyáikkal azonnali árkedvezményt igénybe venni Magyarországon.

Az árkedvezményt a kártyabirtokosok a (...) kártya kedvezmény.HU elfogadóhelyeken történő felmutatásával vehetik igénybe.

A kedvezményrendszerhez történő csatlakozással a



kedvezmény.HU

trademark use contract

between

Licensee

Name (...)

Head office: (...)

Company registration number: (...)

Tax number: (...)

Statistical code: (...)

Bank Account Number: (...)

Bank Account Provider: (...)

Representative: (...)

Trustee-on-Delivery: (...)

Address of Trustee-on-Delivery: (...)

Point of Contact: (...)

Phone No. of Point of Contact: (...)

Email of Point of Contact: (...)

Licensor (rights manager):

+Discount Club

Head office: 1162 Budapest, János utca 114.

Registration number: 01-09-909377

Tax number: 18788585-1-42

Statistical code: 18788585-9499-517-01

HUF accounting: 11710088-21460289-00000000

Bank Account Provider: OTP Bank Nyrt.

Representative: Béla László executive president

Recitals

With placement of the trademark of the kedvezmény.HU on (...) cards, the club members will be able to apply instant discount with their valid cards **at more than (...) acceptance sites** throughout Hungary.

The card owners can take the discount upon showing up their (...) cards at the acceptance sites of the kedvezmény.HU.

Quality development of the (...) Program can be achi-

(...) Program minőségi fejlesztése érhető el, amely a vásárlók megtartásán keresztül támogatja a bevétel növekedést.

A **(védjegyhasználó neve)** érdekelt abban, hogy a védjegy használati jogot megvásárolva és a márkalogót a (...) kártyákon elhelyezve biztosítsa klubtagjai részére a kedvezményes vásárlási jogosultságot.

A Felek korábban már egyeztették együttműködési szándékukat, ezt követően kerül sor ennek a szerződésnek az aláírására, amely minden korábbi szóbeli vagy írásbeli megállapodás helyére lép.

1. A szerződés tárgya

(...) darab (...) kártyacsomag megvásárlása kedvezmény.HU védjeggyel.

A csomag tartalma:

- 1 darab (...) kártya
- 1 darab kedvezménykatalógus
- 1 darab díszcsomagolás

A kártyabirtokosok az érvényes kedvezmény.HU márkalogós (...) kártyák felmutatásával országszerte több mint (...) elfogadóhelyen tudnak azonnali árkedvezményt igénybe venni.

2. Titoktartás

A Szerződő Felek a jelen szerződés tartalmát üzleti titokká minősítik, melynek megtartási kötelezettsége a Szerződő Felek eltérő megállapodása hiányában határidő nélkül fennáll. Felek jóváhagyólag tudomásul veszik, hogy a jelen titoktartási kötelezettség megszegésével okozott kárért kártérítési felelősséggel tartoznak.

A Szerződő Felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződés teljesítése során a Felek vagy munkatársaik/megbízottjaik tudomására jutott valamennyi információ és adat bank-, értékpapír-biztosítás és üzleti titkot személyes vagy más védett adatot képeznek.

3. Szerződés időtartama

Jelen határozott idejű szerződés a Felek megállapodása alapján **a szerződés aláírásának napjától ha-**

ved by joining the discount system. As a result of retaining the customers, the income can be increased.

The (Licensee name) is interested in authorizing the club members to take discount after the right of trademark use has been purchased and trademark logo has been placed on the (...) cards.

Following earlier consultations between the Parties hereto, the contract to be signed will replace all of previous verbal and written agreements.

1. Scope of Contract

Buy (...) (...) card packages with kedvezmény.HU trademark.

Contents of the package:

- 1 Piece (...) Card
- 1 Piece discount catalog
- 1 Piece gift wrapping

By showing up their valid (...) card with the trademark of the kedvezmény.HU, card owners are able to take instant discount at more than (...) acceptance sites.

2. Nondisclosure

The contents of this contract are qualified confidential by the Parties hereto, and the duty of secrecy, with no other agreement between them, is valid without any deadline. Parties note that they bear responsibility for damages which are caused by the breach of this duty of secrecy.

The Parties hereto agree on that all of those information become aware during execution of this contract for the Parties or their staff/assignees shall be regarded and shall be handled as confidential.

3. Term of contract

Based on the agreement of the Parties, this fixed-term contract is valid from the date of **signing the**

tályos a Felek jogviszonyában és a kedvezmény.HU védjegy kártyákon történő elhelyezésével és leszállításával teljesül és megszűnik.

Bármelyik fél jogosult a jelen szerződést a másik fél súlyos szerződésszegése esetén azonnali hatállyal felmondani, írásban, indokolással ellátott nyilatkozáttal.

A Felek rögzítik, hogy a már megfizetett Magyar Kedvezményhálózat védjegyhasználati díj nem követelhető vissza.

4. Szavatosság

Licencértékesítő jótáll és szavatol azért, hogy a jelen szerződés teljesítése során a Védjegyhasználonak rendelkezésre bocsátott kedvezmény.HU védjegyhasználat értékesítésére jogosult, és hogy harmadik fél bármilyen joga a jelen szerződésben foglaltakat nem korlátozza.

5. Védjegyhasználati díj

Védjegyhasználó Licenc-értékesítő részére az adott időszakra védjegyhasználati díjat köteles fizetni, amely (...) darab, azaz (...) darab (...) kártyához kapcsolt kedvezményes vásárlási jog megvásárlása esetén korlátozásmentes felhasználási jogot biztosít, amelynek szolgáltatási díja a szerződés teljes időtartamára **3000 HUF + ÁFA / kártyacsomag, azaz háromezer forint + ÁFA / kártyacsomag**, mindösszesen (...) HUF + Általános Forgalmi Adó

A szolgáltatási díjat felek (...) **napjáig** számolják el egymással.

A szerződés aláírásakor kibocsátott számla végösszegét Védjegyhasználó a számla átvételét követő 8 napon belül utalja át Licencértékesítő részére.

6. Egyebek

(a) A jelen szerződéssel kapcsolatos értesítéseket és nyilatkozatokat írásban (kézbesítő útján, ajánlott postai levél formájában, telefaxon vagy e-mailben) kell megküldeni az alábbiakban megjelölt kapcsolattartók címére. A szerződő Felek a kapott üzeneteket

contract in the legal relationship of the Parties and is fulfilled and terminated by placing and delivering the discount trademark on the cards.

Either of the Parties, in case of serious violation by the other Party, shall be entitled to terminate this contract immediately upon written notice.

The Parties state that trademark fee already paid for the Hungarian Discount Network shall not be reclaimed.

4. Warranty

Licensor guarantees that, during the term of contract, Licensee is authorized to market the provided trademark of the kedvezmény.HU, and nothing herein contained shall be affected by any right of third Party.

5. Trademark license fee

Licensee shall pay trademark license fee to the Licensor during the given term, the amount of which, in case of (...) pcs - (...) pieces - of (...) cards, is **HUF 3000 + VAT / card packages - HUF three thousand + VAT /card packages** - altogether HUF (...) + VAT.

Regarding this fee the Parties hereto account with each other **until (...)**

Licensee shall pay by bank transfer the total amount of the invoice, issued upon execution of this contract, within 8 days upon its receipt to Licensor.

6. Miscellaneous

(a) All notices and statements, regarding this contact, shall be sent in written form (by messenger, registered letter, telefax or email) to the address of point of contact specified below. The Parties hereto shall acknowledge the messages in written form. A statement

írásban visszaigazolják. A nyilatkozat megfelelően elküldöttnek tekintendő, ha személyesen adták át, továbbá ha ajánlott postai levélben, futárszolgálattal, telefaxon vagy elektronikus levélben továbbították. A nyilatkozat – amennyiben a jelen szerződésben rögzített címre küldték – a következő időpontban tekintendő kézhez vettnek:

- a személyesen átadott levél: az átvétel időpontjában,
- a postai levél: az ajánlott küldemény postakönyvben rögzített átvételének napján,
- a futárral vagy küldemény-továbbító szolgálattal küldött levél: a futár vagy a szolgálat küldemény-nyilvántartásában megjelölt időpontban, vagy a levél másolati példányán a címzett által feljegyzett és aláírt kézbesítési időpontban,
- a faxon továbbított nyilatkozat: a faxüzenet-hoz csatolt gépi visszaigazolón szereplő időpont szerinti eredményes küldéskor,
- az elektronikus levél: a kézbesítéséről szóló visszaigazolásban foglalt időpontban.

(b) A grafikai elemeket a Kártyakibocsátó küldi meg a Szolgáltatónak a gyártáshoz.

Bármilyen, az együttműködéssel kapcsolatos, azt érintő változásról a felek 5 munkanapon belül kötelesek írásban értesíteni egymást.

Licencértékesítő és Védjegyhasználó képviselője ezt a szerződést, mint szándékukkal mindenben meg egyezőt írják alá, egyetértenek abban, hogy a működés során szerzett információkat és tapasztalatokat felhasználva – ha kell – ezt a megállapodást kiegészítik, indokolt esetben módosítják. Felek aláírásukkal elismerik, hogy egy-egy eredeti példányt átvettek.

Kelt: Budapest, 2021. (...)

is considered as properly sent if it has been delivered in person, or forwarded by registered mail, private courier service, telefax, or electronic mail.

The statement, if has been sent to the address stated herein, shall be considered as received:

- letter delivered in person: at the time of receipt,
- postal letter: date of receipt of registered mail, as stated in the post book,
- letter delivered by private courier or message forwarding service: at the time stated in the dispatch-book of the courier or message service, or at the time of delivery stated on the copy of the letter and signed by the addressee
- statement forwarded by fax: at the time appearing on the auto-acknowledgement message upon successful dispatch
- electronic mail: at the time appearing on the auto-acknowledgement

(b) Graphic elements are sent by the Card Issuer to the Service Provider for production

The Parties hereto shall inform each other in written form about any change regarding this contract within 5 working days.

The Parties signed this agreement in approval as one being in full compliance with their intention, and agree on that information and experiences acquired during execution are considered, and this contract may be modified in case of need. The Parties acknowledge the receipt of one original copy of this contract by their signature.

Date: Budapest, (...) 2021

.....
László Béla ügyvezető elnök
+Discount Club

.....
(representative)
(company name)